



丽声经典故事屋

The Big Carrot

大胡萝卜

(英) Alison Hawes 改编

(英) Stuart Trotter 绘



外语教学与研究出版社

FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

外研社英语分级阅读

丽声经典故事屋

第一级

The Big Carrot

大胡萝卜

(英) Alison Hawes 改编

(英) Stuart Trotter 绘

王露思 译



外语教学与研究出版社

FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

北京 BEIJING

京权图字: 01-2013-0493

Text copyright © Oxford University Press 2011

Illustrations copyright © Oxford University Press 2011

The Big Carrot was originally published in the UK in 2011. This adaptation is published by arrangement with Oxford University Press.

图书在版编目(CIP)数据

大胡萝卜: 英汉对照 / (英) 霍斯 (Hawes, A.) 改编; (英) 特罗特 (Trotter, S.) 绘; 王露思译. — 北京: 外语教学与研究出版社, 2013.2 (2014.11 重印)
(丽声经典故事屋. 第一级)
书名原文: The big carrot
ISBN 978-7-5135-2805-4

I. ①大… II. ①霍… ②特… ③王… III. ①英语—儿童读物 IV. ①H319.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 034183 号

出版人: 蔡剑峰

策划编辑: 吉劲秋

责任编辑: 刘秀玲

装帧设计: 许 岚

出版发行: 外语教学与研究出版社

社 址: 北京市西三环北路 19 号 (100089)

网 址: <http://www.fltrp.com>

印 刷: 北京盛通印刷股份有限公司

开 本: 889×1194 1/16

印 张: 1

版 次: 2013 年 3 月第 1 版 2014 年 11 月第 4 次印刷

书 号: ISBN 978-7-5135-2805-4

定 价: 35.00 元 (全套定价, 含光盘一张)

* * *
购书咨询: (010)88819929 电子邮箱: club@fltrp.com

外研书店: <http://www.fltrpstore.com>

凡印刷、装订质量问题, 请联系我社印制部

联系电话: (010)61207896 电子邮箱: zhijian@fltrp.com

凡侵权、盗版书籍线索, 请联系我社法律事务部

举报电话: (010)88817519 电子邮箱: banquan@fltrp.com

法律顾问: 立方律师事务所 刘旭东律师

中咨律师事务所 殷 斌律师

物料号: 228050001

外研社英语分级阅读

丽声经典故事屋

第一级

The Big Carrot

大胡萝卜

(英) Alison Hawes 改编

(英) Stuart Trotter 绘

王露思 译

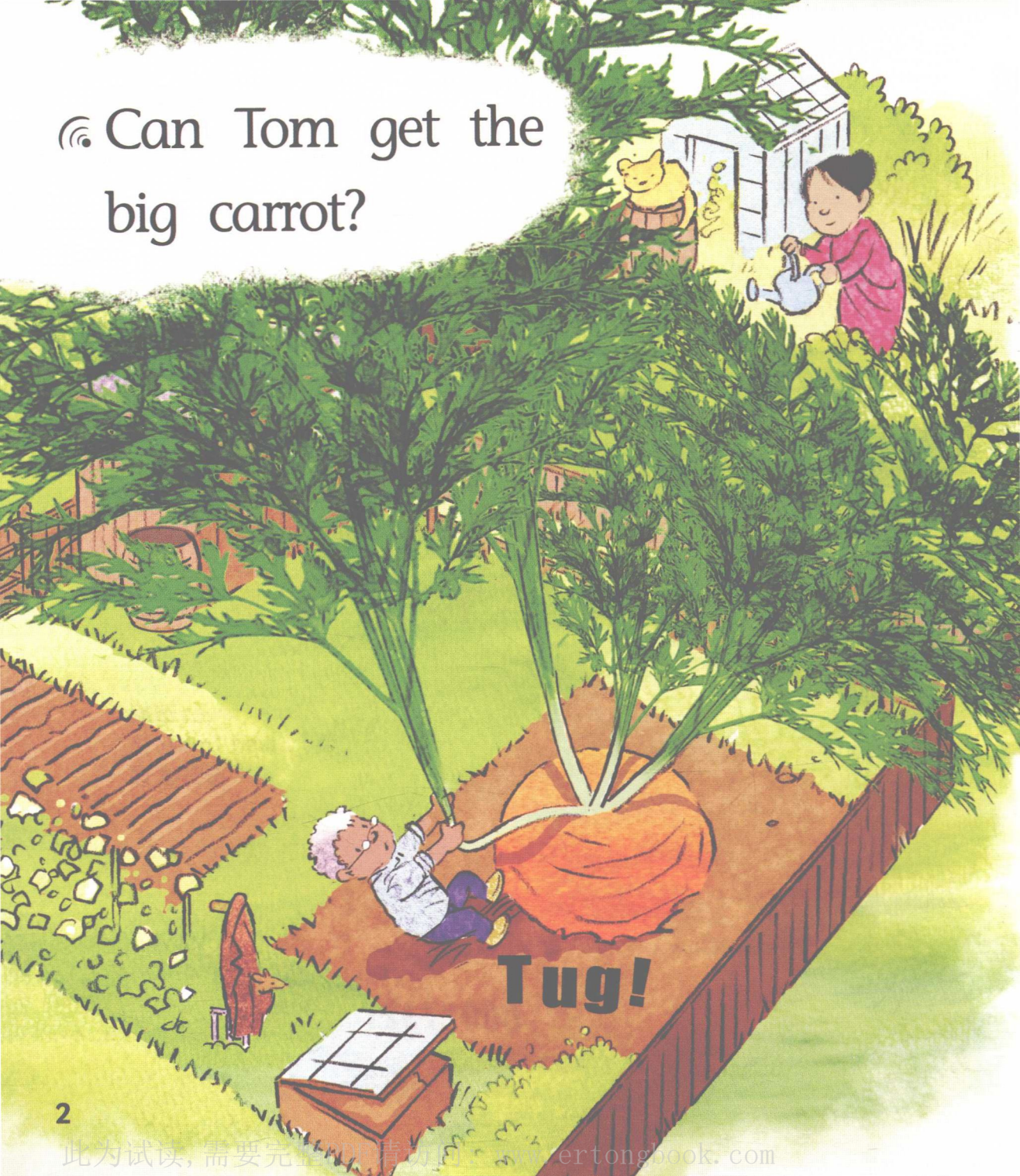


外语教学与研究出版社

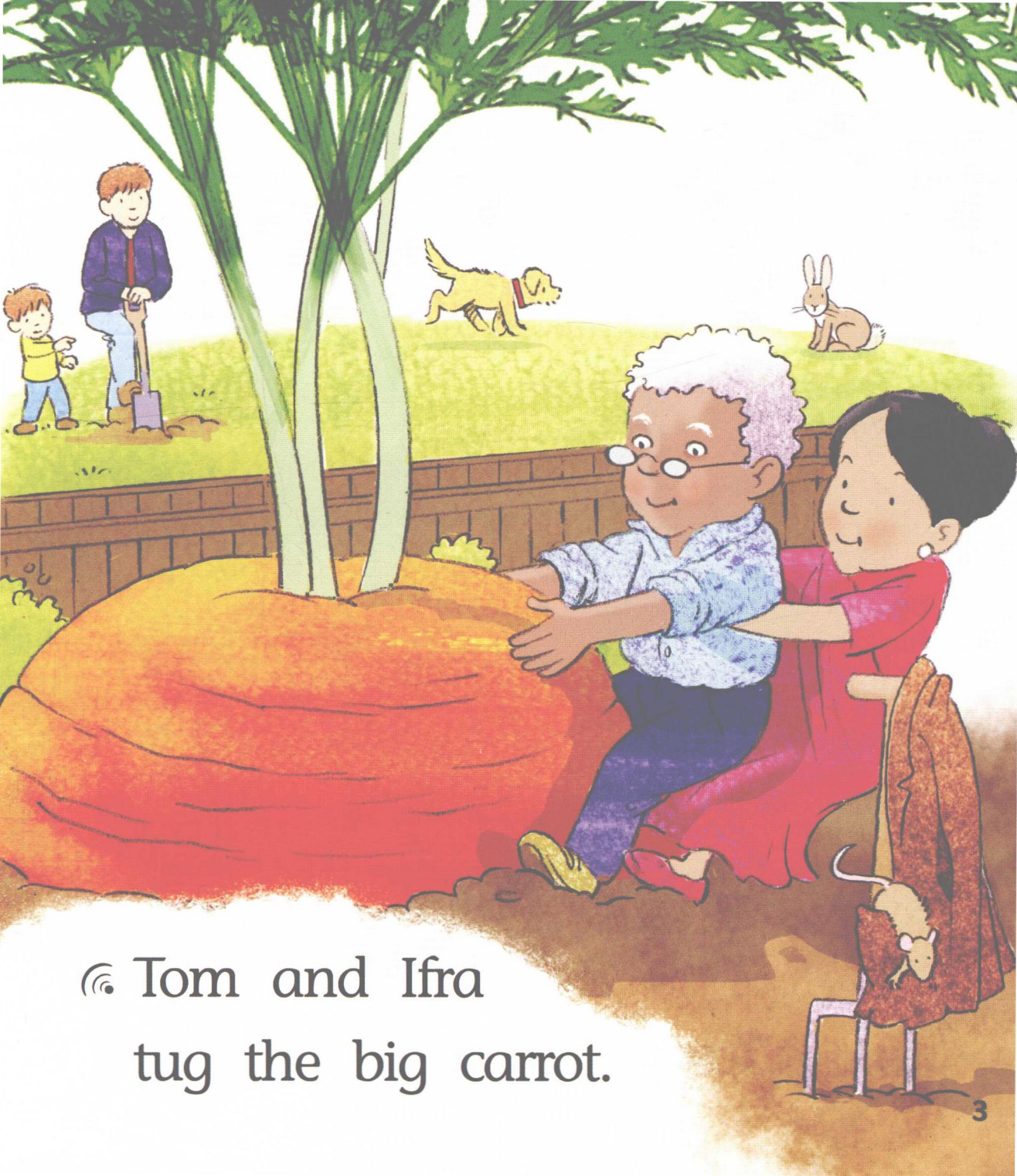
FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

北京 BEIJING

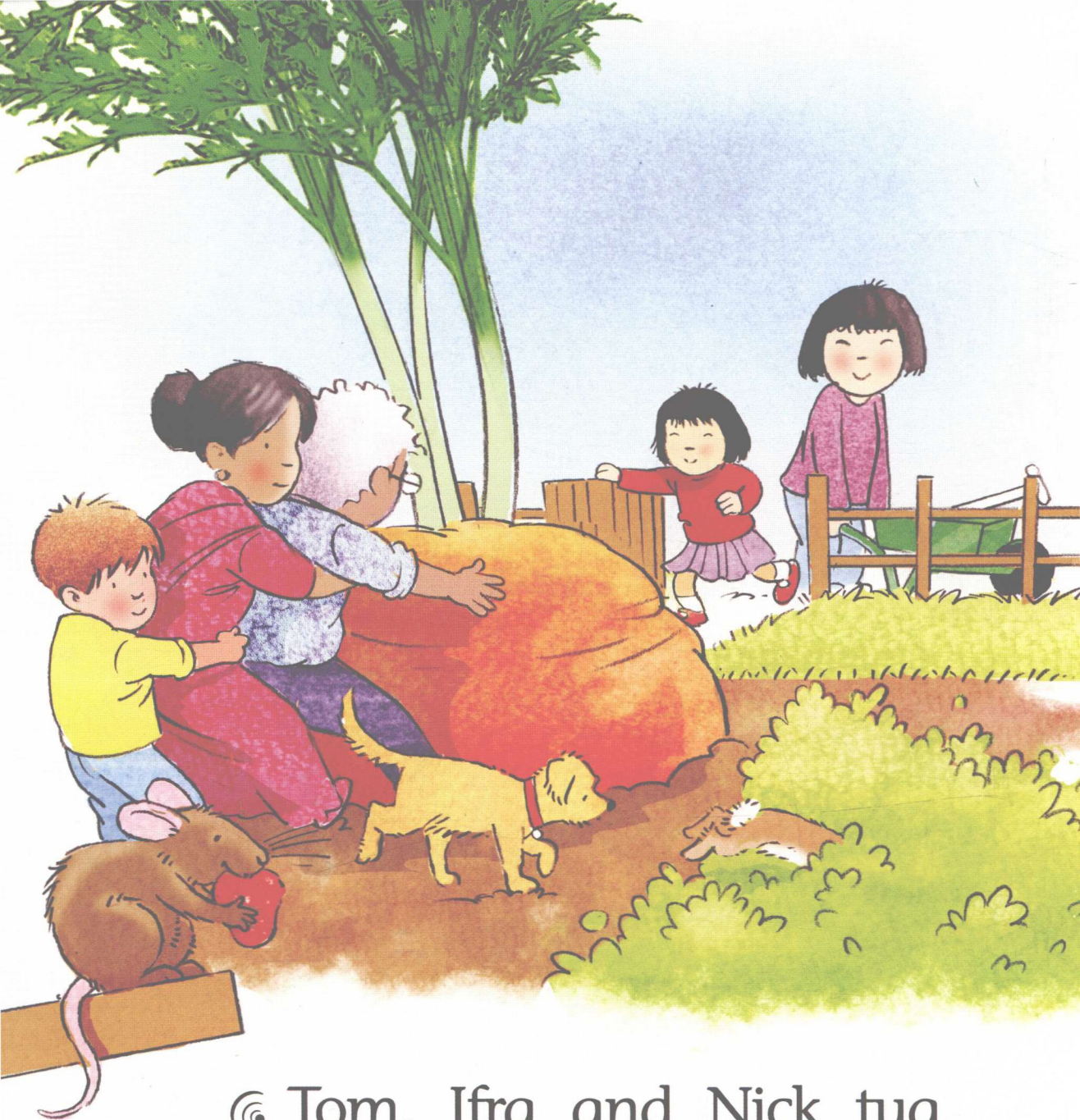
Can Tom get the
big carrot?



Tug!



☺ Tom and Ifra
tug the big carrot.



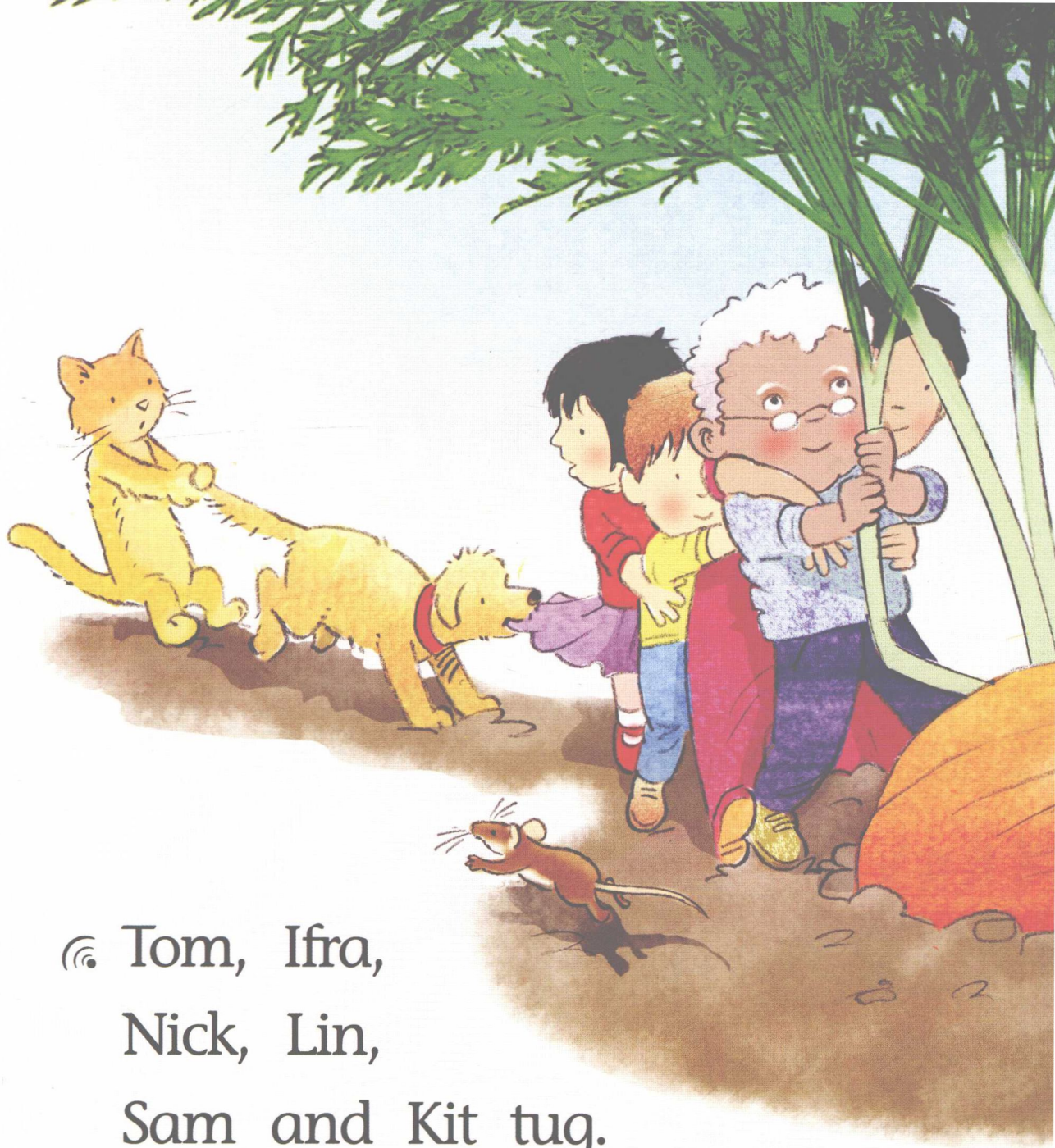
☺ Tom, Ifra and Nick tug.



☺ Tom, Ifra, Nick and Lin tug.



☺ Tom, Ifra, Nick, Lin
and Sam tug.



☞ Tom, Ifra,
Nick, Lin,
Sam and Kit tug.

A colorful illustration of a young girl with short dark hair, wearing a red long-sleeved shirt and a purple skirt, playing with a yellow cat and a yellow dog. The cat is on the left, standing on its hind legs and holding the dog's tail with its paws. The dog is on the right, standing on all fours and holding the cat's tail with its mouth. They are in a yard with a wooden fence in the background. A large green tree branch hangs down from the top of the frame. The word "Tug!!!" is written in large, bold, black letters across the middle of the image. The word "Tug!" is also written in smaller, bold, black letters near the cat's paws.

☺ **Tug!!!**

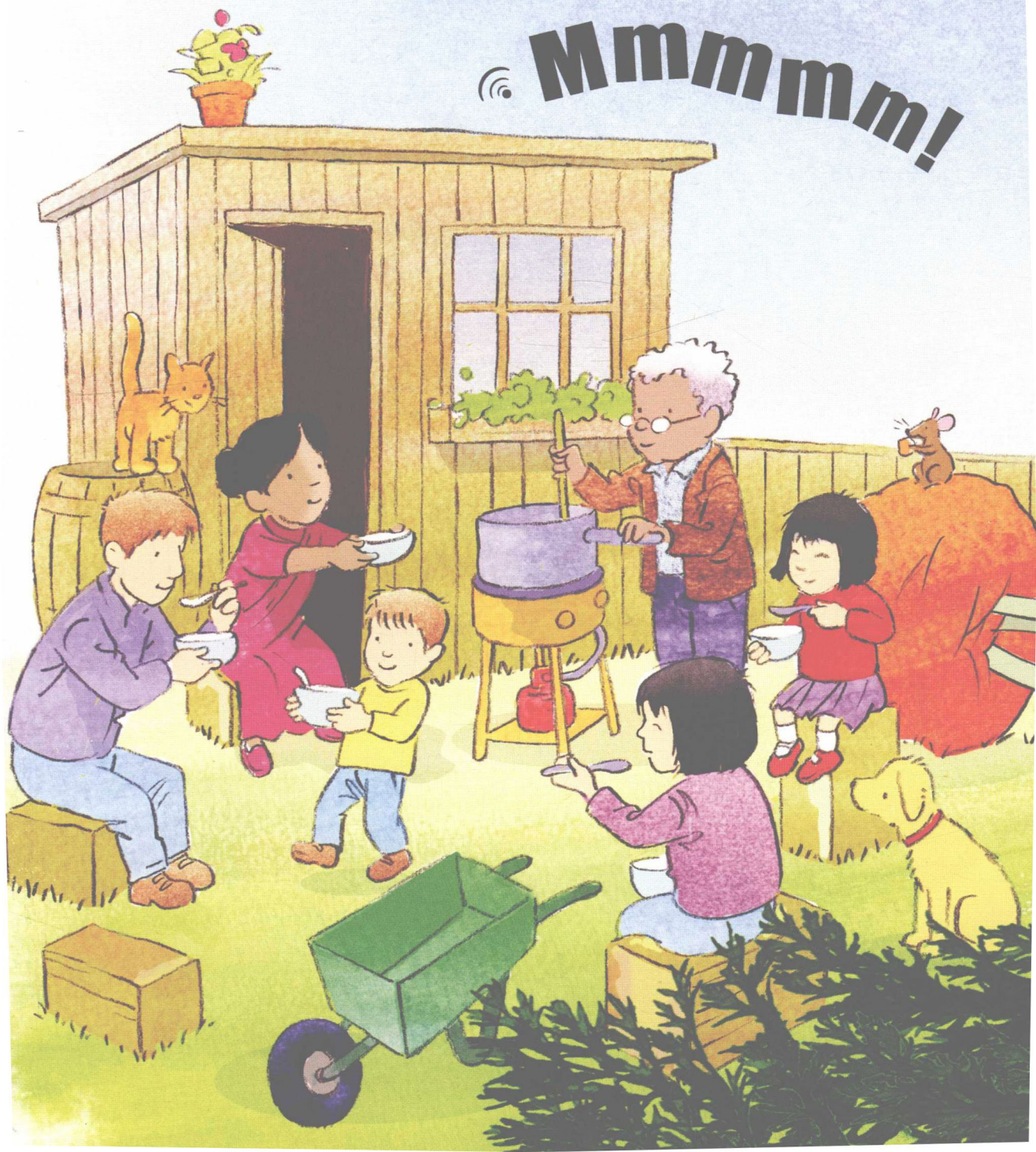
Tug!





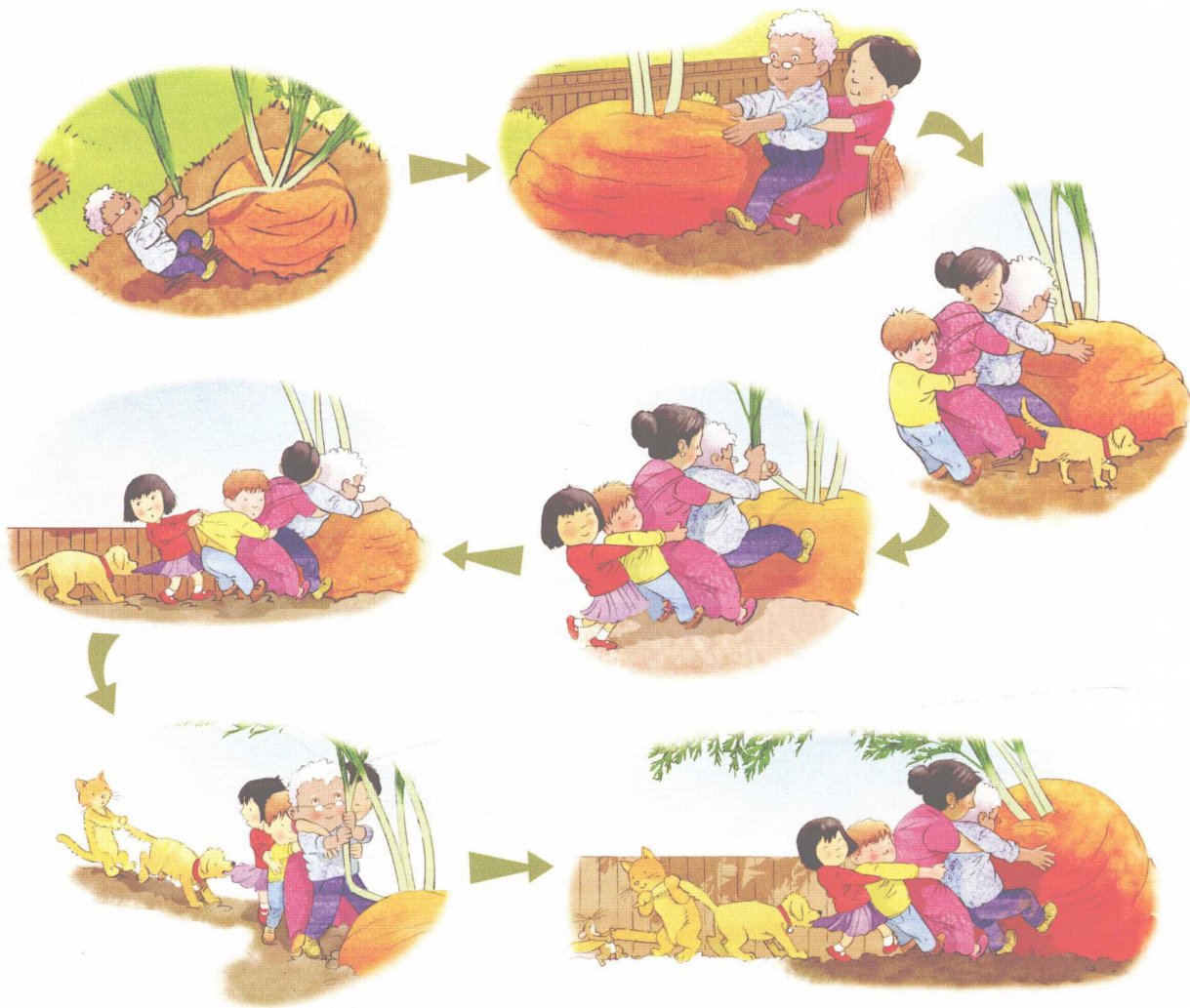
☞ Up pops the big carrot!

㊦ Mmmmm!



Retell the story

Once upon a time ...



The end.

阅读指导



阅读故事

了解故事

- 跟孩子一起翻看书的封面，读出书名。问孩子：“你觉得封面上的人要干什么？你能猜一猜故事中可能会发生什么吗？”
- 问孩子：“胡萝卜一般能长多大？你见过这么大的胡萝卜吗？”
- 把书翻到第2页和第3页，跟孩子一起讨论一下故事中的角色。问孩子：“你能猜一猜他们正在想什么或者说什么吗？”

认识词汇

- 让孩子运用自然拼读法试着读出英文故事。鼓励孩子，即使碰到新单词，也要大声读出来。
- 下面这个单词很常见，但按照自然拼读法来拼读的话，孩子可能会觉得有些困难：the。如果有必要，可以把这个单词读给孩子听。

一起读

- 首先，鼓励孩子试着把故事读给你听。在孩子读故事的时候，和他/她讨论一下书中的图画，以加深孩子对故事的理解。
- 接下来，鼓励孩子用手指着文中单词的字母或字母组合，发出相应的音。之后，让孩子试着把这些音连起来读，这样就能读出整个单词了，比如：b-i-g, K-i-t, p-o-p-s。可以多给孩子一点儿时间朗读每个单词。
- 读完单词以后，鼓励孩子有感情地重新朗读文中的句子。



复述故事

讨论故事

- 让孩子说一说，谁帮汤姆拔出了大胡萝卜？问一问孩子是否记得谁是先来的，谁是后来的。
- 问孩子：“最后一个来帮忙拔胡萝卜的是谁？在这之前你猜到了吗？”
- 把书翻到第10页和第11页，问孩子：“大家在做什么？你是怎么知道汤姆为大家做了胡萝卜汤的？”

看图复述故事

- 阅读完故事以后，把书翻到第12页，让孩子看图复述故事。
- 鼓励孩子用自己的话复述故事。你可以和孩子一起复述，也可以和孩子轮流复述故事中不同的部分。
- 在复述故事的时候，鼓励孩子给故事中的角色配上拔胡萝卜时使用的口号，比如：Tug! Pull! Go!



大胡萝卜

汤姆能拔出这棵大胡萝卜吗？

拔呀！

汤姆和艾芙偌一起拔大胡萝卜。

汤姆、艾芙偌和尼克一起拔。

汤姆、艾芙偌、尼克和林一起拔。

